



## LOI N° 002 /PR/2021

## قانون رقم 002 /رج/ 2021

Portant ratification de l'Ordonnance N°001/PR/2021 du 22 janvier instituant un Médiateur de la République.

بقضي بالتصديق على الأمر رقم 001/رج/2021 الصادر في 22 يناير القاضي بتأسيس وسيط الجمهورية

(/u la Constitution ;

بناء على الدستور؛

L'Assemblée Nationale a délibéré et adopté en sa séance du 17 Février 2021 ;

اعتمدت الجمعية الوطنية بعد المداولة في جلستها المنعقدة بتاريخ 17 فبراير 2021

Le Président de la République promulgue la Loi dont la teneur suit :

يصدر رئيس الجمهورية القانون الآتي نصه :

**Article 1<sup>er</sup>** : Est ratifiée l'Ordonnance N°001/PR/2021 du 22 janvier 2021 instituant un Médiateur de la République.

**المادة الأولى:** تم التصديق على الأمر رقم 001/رج/2021 الصادر في 22 يناير القاضي بتأسيس وسيط الجمهورية .

**Article 2** : La présente Loi sera enregistrée, publiée au Journal Officiel de la République et exécutée comme Loi de l'Etat.

**المادة الثانية :** يسجل هذه القانون وينشر في الجريدة الرسمية للدولة

05 MARS 2021

N'Djamena, le

أنجمينا بتاريخ

مشير تشاد Le Maréchal du Tchad

**IDRISS DEBY ITNO** إدريس ديبي إتنو